



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE  
**BOLLETTINO**

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLS  
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ  
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0435

Sabato 27.06.2009

**UDIENZA ALLA DELEGAZIONE DEL PATRIARCATO ECUMENICO DI COSTANTINOPOLI IN OCCASIONE DELLA SOLENNITÀ DEI SANTI APOSTOLI PIETRO E PAOLO E DELLA CONCLUSIONE DELL'ANNO PAOLINO**

Alle ore 12.30 di questa mattina, il Santo Padre Benedetto XVI riceve in Udienza la Delegazione del Patriarcato Ecumenico di Costantinopoli, giunta a Roma in occasione della Solennità dei Santi Apostoli Pietro e Paolo e della conclusione dell'Anno Paolino, celebrato per il bimillenario della nascita di San Paolo.

La Delegazione inviata da S.S. Bartolomeo I è composta da: Sua Eminenza Emmanuel, Metropolita di Francia, Direttore dell'Ufficio della Chiesa Ortodossa presso l'Unione Europea; S.E. Athenagoras, Vescovo di Sinope, Assistente del Metropolita del Belgio; Rev.do Diacono Ioakim Billis, della Sede patriarcale del *Fanar*.

La Delegazione parteciperà domani, 28 giugno, alla Celebrazione dei Vespri che saranno presieduti dal Santo Padre in San Paolo fuori le Mura, a conclusione dell'Anno Paolino; lunedì 29 giugno prenderà parte alla celebrazione presieduta dal Papa nella Basilica Vaticana nella Solennità dei Santi Apostoli Pietro e Paolo.

Pubblichiamo di seguito il discorso che il Santo Padre rivolge questa mattina ai Membri della Delegazione nel corso dell'Udienza:

● **DISCORSO DEL SANTO PADRE**

« *Que la grâce et la paix soient avec vous de la part de Dieu notre Père et de Jésus Christ le Seigneur* » (Ep 1, 2)

Vénérables Frères,

c'est par ces paroles que saint Paul, « apôtre du Christ Jésus, par la volonté de Dieu », s'adressait « aux saints » qui vivaient à Ephèse et « aux fidèles dans le Christ Jésus » (Ep 1, 1). Aujourd'hui, par cette annonce de paix et de salut, je vous souhaite la bienvenue en la fête patronale des saints Pierre et Paul par laquelle nous allons conclure l'année paulinienne. L'an passé, le Patriarche œcuménique, Sa Sainteté Bartholomaios Ier, a voulu nous honorer de sa présence pour célébrer ensemble l'inauguration de cette année de prière, de réflexion et d'échange de gestes de communion entre Rome et Constantinople. A notre tour, nous avons eu la joie

d'envoyer une délégation aux célébrations analogues organisées par le Patriarcat œcuménique. Il ne pouvait d'ailleurs en être autrement en cette année consacrée à Saint Paul qui recommandait avec vigueur de « garder l'unité dans l'Esprit par le lien de la paix », nous enseignant qu'il n'y a « qu'un seul Corps et un seul Esprit » (*Ep* 4, 3-4).

Soyez donc les bienvenus, chers frères qui avez été envoyés par Sa Sainteté le Patriarche œcuménique auquel, en retour, vous porterez mon salut chaleureux et fraternel dans le Seigneur. Ensemble, nous rendrons grâce au Seigneur pour tous les fruits et les bienfaits que nous a apportés la célébration du bimillénaire de la naissance de Saint Paul. Nous célébrerons dans la concorde la fête des saints Pierre et Paul, les *protòthroni* des apôtres, ainsi que les invoque la tradition liturgique orthodoxe, c'est-à-dire ceux qui occupent la première place parmi les apôtres et sont appelés « *maîtres de l'écoumène* ».

Par votre présence qui est signe de fraternité ecclésiale, vous nous rappelez notre engagement commun à la recherche de la pleine communion. Vous le savez déjà, mais j'ai plaisir aujourd'hui encore à confirmer que l'Eglise catholique entend contribuer de toutes les manières qui lui seront possibles au rétablissement de la pleine unité, en réponse à la volonté du Christ pour ses disciples et conservant en mémoire l'enseignement de Paul qui nous rappelle que nous avons été appelés « à une seule espérance ». Dans cette perspective, nous pouvons alors considérer avec confiance la bonne poursuite des travaux de la Commission mixte internationale pour le dialogue théologique entre les orthodoxes et les catholiques. Celle-ci se réunira au mois d'octobre prochain pour affronter un thème crucial pour les relations entre Orient et Occident, à savoir le « rôle de l'évêque de Rome dans la communion de l'Eglise au cours du premier millénaire ». L'étude de cet aspect s'avère en effet indispensable pour pouvoir approfondir globalement cette question dans le cadre actuel de la recherche de la pleine communion. Cette commission, qui a déjà accompli un important travail, sera généreusement reçue par l'Eglise orthodoxe de Chypre à laquelle nous exprimons dès maintenant toute notre gratitude car l'accueil fraternel et le climat de prière qui entoureront nos conversations ne pourront que faciliter notre tâche et la compréhension réciproque.

Je désire que les participants au dialogue catholique-orthodoxe sachent que mes prières les accompagnent et que ce dialogue a l'entier soutien de l'Eglise catholique. De tout cœur, je souhaite que les incompréhensions et les tensions rencontrées parmi les délégués orthodoxes lors des dernières sessions plénières de cette commission soient surmontées dans l'amour fraternel de sorte que ce dialogue soit plus amplement représentatif de l'orthodoxie.

Très chers frères, je vous remercie encore d'être parmi nous en ce jour et je vous prie de transmettre mon salut fraternel au Patriarche œcuménique Sa Sainteté Bartholomaios Ier, au Saint Synode et à tout le clergé ainsi qu'au peuple des fidèles orthodoxes. Que la joie de la fête des saints Apôtres Pierre et Paul que nous célébrons traditionnellement le même jour, comble vos cœurs de confiance et d'espérance.

[01018-03.01] [Texte original: Français]

[B0435-XX.02]

---